



10. 2. 2011

B7-0120/2011

NÁVRH USNESENÍ

předložený na základě prohlášení místopředsedkyně Komise / vysoké
představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku

v souladu s čl. 110 odst. 2 jednacího řádu

o Egyptě

**Ioannis Kasoulides, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok,
Cristian Dan Preda, Monica Luisa Macovei, Tokia Saïfi, Mario Mauro,
Simon Busuttil, Vito Bonsignore, Joachim Zeller, Filip Kaczmarek, Elena
Băsescu, Inese Vaidere, Michael Gahler, Alf Svensson**
za skupinu PPE

Usnesení Evropského parlamentu o Egyptě

Evropský parlament,

- s ohledem na svá předchozí usnesení o Egyptě,
 - s ohledem na politiku Unie při prosazování lidských práv a demokratizace ve třetích zemích, kterou přijala Rada v prosinci 2005,
 - s ohledem na své usnesení ze dne 16. února 2006 o doložce o lidských právech a demokracii v dohodách Evropské unie,
 - s ohledem na sdělení Komise ze dne 4. prosince 2006 o posílení evropské politiky sousedství (KOM(2006)0726),
 - s ohledem na sdělení Komise nazvané „Hodnocení evropské politiky sousedství v roce 2009, zpráva o pokroku Egypta“ (KOM(2010)207 – SEK(2010)517),
 - s ohledem na dohodu o přidružení mezi Evropskou unií a Egyptem z roku 2004 a na akční plán dohodnutý v roce 2007,
 - s ohledem na své usnesení ze dne 14. května 2010 o politikách EU na podporu obhájců lidských práv,
 - s ohledem na prohlášení Evropské rady o Egyptě a středomořském regionu ze dne 4. února 2011,
 - s ohledem na vyjádření Catherine Ashtonové, vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku, týkající se situace v Egyptě a novinářů a obhájců lidských práv v Egyptě ze dne 4. února 2011,
 - s ohledem na čl. 110 odst. 2 jednacího řádu,
- A. vzhledem k tomu, že při demonstracích, k nimž došlo v poslední době v několika arabských zemích v Severní Africe a na Blízkém východě, byly požadovány politické, hospodářské a sociální reformy a že tyto demonstrace vyjadřovaly silnou touhu široké veřejnosti po svobodě, demokracii a lepších životních podmínkách pro občany,
- B. vzhledem k tomu, že dne 25. ledna proti probíhajícím mírovým protestům proti egyptskému režimu násilně zakročila policie, která při zásahu použila slzný plyn, vodní děla, gumové projektily i ostré náboje, což vyústilo v usmrcení stovek osob,
- C. vzhledem k tomu, že policie se následně stáhla, čímž v nehlídaných čtvrtích umožnila živelné rabování a krádeže, aby mohla argumentovat, že v nepřítomnosti nastane nutně chaos, a vzhledem k tomu, že skupinám výtržníků podporujícím prezidenta Mubaraka bylo umožněno přijít do styku s demonstranty, což vedlo k dalším ztrátám na životech

a zraněním osob,

- D. vzhledem k tomu, že na všeobecné volání po svobodě a sociální spravedlnosti v Egyptě lze reagovat jen zahájením vážného a otevřeného dialogu za účasti všech politických sil, které vyznávají demokracii, obhajují právní stát a dodržují lidská práva a základní svobody,
- E. vzhledem k tomu, že jednání vlády s opozičními skupinami představují krok správným směrem, avšak dosud nedošlo k navázání celostátního politického dialogu, do něhož by se zapojily všechny příslušné strany,
- F. vzhledem k tomu, že Rada ve svých závěrech ze dne 31. ledna 2011 potvrdila, že se EU zavázala přispět prostřednictvím partnerství k procesu transformace Egypta tím, že použije, obnoví či upraví stávající nástroje s cílem podpořit politické, hospodářské a sociální reformy, a že je EU připravena egyptským občanům s tímto transformačním procesem pomoci, a to s ohledem na další vývoj,
- G. vzhledem k tomu, že Evropská unie si musí teprve vybudovat skutečnou zahraniční politiku, která bude důsledná a účinná vůči jejím partnerům a která bude vyjadřovat silný jednotný postoj; opakuje požadavek, aby se doložky o lidských právech v dohodách o přidružení systematicky opíraly o mechanismus, kterým by bylo zajištěno jejich provádění; přihlížejte v této souvislosti k probíhající a nezbytné revizi politiky sousedství,
- H. vzhledem k tomu, že Egypt je v arabském světě klíčovým partnerem Izraele i Evropské unie a zastává aktivní a zásadní úlohu v podpoře blízkovýchodního mírového procesu a usmíření mezi Palestinci,
 - 1. vyjadřuje svoji solidaritu s egyptským lidem a podporu jeho legitimní touze po demokratizaci; důrazně odsuzuje násilí a nepřiměřené použití síly proti protestujícím a vyjadřuje hluboké politování nad tím, že došlo ke značným ztrátám na životech a že velké množství lidí bylo zraněno; vyjadřuje soustrast rodinám obětí; požaduje, aby byly události, které vedly k úmrtí, zranění a uvěznění osob, nezávisle prošetřeny a aby byly osoby, které jsou za ně zodpovědné, předány spravedlnosti;
 - 2. vyzývá egyptské orgány, aby okamžitě zabránily dalšímu násilí; poukazuje na to, že násilí žádné problémy, na něž egyptští občané protesty upozornili, nevyřeší; připomíná egyptským orgánům a bezpečnostním složkám, že jsou povinny zajistit bezpečnost všech občanů a jejich majetku, jakož i chránit kulturní dědictví;
 - 3. vyzývá egyptské orgány, aby urychleně reagovaly na všeobecné volání po demokratických reformách, zrušily výjimečný stav, bezodkladně obnovily chod všech komunikačních sítí včetně internetu a plně dodržovaly svobodu informací, projevu a sdružování; odsuzuje útoky namířené proti novinářům, zahraničním sdělovacím prostředkům a obhájčům lidských práv a jejich zastrašování; žádá okamžité propuštění všech účastníků pokojných demonstrací, novinářů a obhájců lidských práv;
 - 4. vyzývá egyptské orgány, aby zajistily pokojnou transformaci, včetně vytvoření nezbytných podmínek pro svobodné a řádné volby a zajištění toho, aby se těchto voleb mohly zúčastnit všechny demokratické síly; vyzývá v této souvislosti k tomu, aby byl

zahájen skutečný celospolečenský politický dialog o reformách, do něhož by se zapojili všichni klíčoví političtí činitelé a zástupci občanské společnosti, aby tyto reformy získaly legitimitu a byla zajištěna podpora občanů;

5. vyzývá EU a její členské státy, aby aktivně podporovaly rychlý přechod Egypta k mírové, pluralitní a spravedlivé společnosti; naléhavě vyzývá stávající egyptské orgány, aby této transformaci nebránily;
6. vyjadřuje silnou podporu reformám, které povedou k zavedení demokracie, právního státu a sociální spravedlnosti; zdůrazňuje význam posílení řádné správy věcí veřejných, boje proti korupci, nezávislosti soudů a dodržování lidských práv a základních svobod v Egyptě, se zvláštním důrazem na svobodu svědomí, náboženského vyznání a myšlení, svobodu projevu, svobodu tisku a sdělovacích prostředků, svobodu sdružování, práva žen a ochranu menšin;
7. bere na vědomí oznámení egyptské vlády o ustavení tří výborů pověřených změnou ústavy, provedením dohod dosažených v rámci celospolečenského dialogu, vyšetřením střetů, k nimž došlo během demonstrací, a předáním výsledků šetření nejvyššímu státnímu zástupci; podtrhuje však, že je důležité, aby tyto výbory pracovaly transparentně a byly co nejvíce přístupné vnějším podnětům v zájmu dosažení celospolečenského konsenzu o dalším směřování;
8. vyzývá dále egyptské orgány, aby podstatně urychlily hospodářské a sociální reformy, neboť svoboda, hospodářský rozvoj a vyšší životní úroveň jsou nezbytnými předpoklady pro politickou a sociální stabilitu v zemi;
9. žádá, aby EU významně a účinně podpořila demokratickou transformaci i hospodářský a sociální rozvoj Egypta a dalších jižních sousedů, jichž se to týká, a to zapojením, přezkoumáním či úpravou stávajících nástrojů EU určených na pomoc politickým, hospodářským a sociálním reformám; žádá vysokou představitelku / místopředsedkyni Evropské komise, aby ve větší míře využívala nástroje EU pro podporu demokracie a lidských práv;
10. vyzývá EU, členské státy, strany a nadace, aby demokratické opozici a organizacím občanské společnosti pomáhaly se lépe zorganizovat, aby se mohly plně zapojit do demokratizačního procesu;
11. zdůrazňuje, že události v Egyptě a v jiných zemích tohoto regionu znovu ukazují na naléhavou potřebu vypracovat ambicióznější a efektivnější politiky a nástroje na povzbuzení a podporu politických, hospodářských a sociálních reforem v jižním sousedství EU; zdůrazňuje, že probíhající strategický přezkum evropské politiky sousedství musí odrážet současný vývoj v regionu a musí předložit nové, zdokonalené metody vedoucí ke splnění potřeb a tužeb daných národů;
12. opakuje svůj požadavek, aby Evropská unie přezkoumala svou politiku v oblasti podpory demokracie a lidských práv s cílem vytvořit pro všechny dohody se třetími zeměmi prováděcí mechanismus k doložce o lidských právech; trvá na tom, že přezkum politiky sousedství musí upřednostnit kritéria týkající se nezávislosti soudů, dodržování základních svobod, plurality a svobody tisku a boje proti korupci; požaduje její lepší koordinaci

s ostatními politikami Unie uplatňovanými vůči těmto zemím;

13. vyzývá Unii pro Středomoří, aby urychleně projednala současné události a aby v reakci na ně předložila návrhy týkající se nejlepších způsobů podpory demokracie a lidských práv v jejích členských státech a ve středomořském regionu a případných reforem, které by posílily její vlastní úlohu a učinily by její činnost efektivnější;
14. domnívá se, že řádná správa věcí veřejných, boj proti korupci a posilování právního státu v třetích zemích jsou základními kritérii umožňujícími plnit očekávání lidí a přilákat zahraniční investice; zdůrazňuje, že je zapotřebí, aby případy podezření z korupce byly vyšetřeny a příslušné osoby se zodpovídaly ze svého jednání;
15. bere na vědomí, že Egypt má klíčové postavení v arabském světě a v rámci blízkovýchodního mírového procesu, a uznává důležitost mírové dohody s Izraelem; v této souvislosti Egypt naléhavě vyzývá, aby nepolevil ve své úloze zprostředkovatele v rámci veškerého úsilí o nalezení trvalého míru na Blízkém východě, se zvláštním důrazem na izraelsko-palestinský konflikt a usmíření Palestinců, a aby v této úloze nadále aktivně a konstruktivně působil;
16. pověřuje svého předsedu, aby předal toto usnesení místopředsedkyni Komise / vysoké představitelce Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku, vládám a parlamentům členských států, Parlamentnímu shromáždění Unie pro Středomoří a egyptské vládě.